

2017 年研究生入学考试英语试题答案

Section I Use of English

1. 【答案讲解】A 逻辑判断题。由空格前的 yes 与空格所在句中的 feel close 和 it turns out that hugs can bring... health benefits... 可知,该空格前后句均在描述拥抱的好处,故空格处所填词应表示一种累加关系。备选项中,只有 A 选项 Besides(除了……之外,还有……)满足条件,且符合文意,故正确。
2. 【答案讲解】C 词义辨析题。空格位于 and 连接的并列成分 feel close (to) 和 _____ to people 之间,故所填词在词义及褒贬色彩方面应与 close(亲近的)相近。备选项中,只有 C 选项 connected(有关联的)符合条件,且代入文中表示“和某人建立联系”,符合文意,为正确答案。A 选项 equal(平等的)虽与 close 褒贬色彩一致,但缺少一种拥抱带给人的互动感,与句意不符,故排除。
3. 【答案讲解】B 词义辨析题。结合空格所在句的前半句句意可知,空格所在处亦描述了拥抱的积极意义,且空格处所填词能与空格前的 bring 和空格后的 health benefits 表意连贯。备选项中,只有 B 选项 a host of(大量的)满足条件。代入文中,意为“拥抱对身心健康大有裨益”,在语义和搭配上均合理,故为正确答案。

- 4.【答案讲解】A 语义辨析题。结合前句句意以及该句中的 even 一词可知,该句在语义上应顺承前文,继续描述拥抱的益处,且表达出一种很明显的递进关系。而空格后 getting sick this winter(这个冬季生病)则与上述分析相反,故空格处应填入一个表示否定含义的词,使之构成双重否定表肯定结构。A 选项 avoid(避免)代入文中为“避免生病”,符合文意,故正确。
- 5.【答案讲解】D 分词辨析题。结合空格前的 study 和空格后的 over 400 healthy adults 可知,空格处所填的现在分词既能修饰 study,又能与 over 400 healthy adults 构成合理的动宾关系。备选项中,只有 D 选项 involving(包含;涉及)符合这两个条件,且代入文中,语义合理,故正确。
- 6.【答案讲解】A 介词搭配题。空格前的 of perceived social support and the receipt of hugs 作 the effects 的后置定语,故空格处所填介词应与 the effects 构成合理搭配。而 the effects of...on...为固定搭配,意为“……对……的影响”,符合文意,故 A 选项正确。
- 7.【答案讲解】D 词义辨析题。空格位于 developing common cold after being _____ to the virus 之中,意为“_____ 病毒之后易患感冒”。由常识可知,一般情况下,接触病毒才易患感冒,故空格处所填词需与“接触”一词表意相近,且能与 to 构成合理搭配。D 选项 exposed(接触;暴露于)符合条件,代入文中语义清楚,故正确。
- 8.【答案讲解】C 词组搭配题。空格位于...were less likely to come _____ with a cold 之中,故所填介词应与 come 和 with 搭配,并整体上与 a cold 构成合理的动宾关系。C 选项代入文中构成 come down with,意为“得病;感染”,符合文意,故正确。A 选项、B 选项和 D 选项代入后形成的 come along with(随同;和……一起来)、come across with(偿付)及 come out with(出版)均不符合语境,故均予以排除。
- 9.【答案讲解】D 词义辨析题。由连词 and 可知,前后分句均体现的是拥抱的好处,故空格处所填动词与其后充当宾语的内容应体现肯定关系。再结合该内容是研究人员根据实验得出的客观结论而非主观猜测可判断 D 选项 calculated(认为;计算)为正确答案。A 选项 imagined(想象)、B 选项 denied(否定)和 C 选项 doubted(怀疑)均与语义不符,故均予以排除。
- 10.【答案讲解】C 词义辨析题。分析空格所在句的句子成分,并结合句意可知,该题空格前后体现的是研究数据与减压效果之间的解释关系。四个选项中,只有 C 选项 explained(解释)能体现这种解释关系,故正确。A 选项 served(服务)、B 选项 restored(修复)和 D 选项 required(要求)均不符合文意,故均予以排除。
- 11.【答案讲解】D 逻辑判断题。空格前一句描述的是“社会支持感越强烈的人染上感冒的可能性越小”,空格后描述的是“在那些患感冒的人中社会支持感更强烈并频繁收到拥抱的人……”。显然,下文是对上文的进一步说明,而 D 选项 Even(甚至)表示递进关系,故为正确答案。
- 12.【答案讲解】B 词义辨析题。空格所在句的前半部分讲述的是拥抱的好处,而后半部分提到“即使患上感冒,社会支持感更强烈和频繁接收拥抱的人的 _____ 也没有那么严重”。由此结合常识可知,这些人所表现出来的感冒症状比较少,因此 B 选项 symptoms(病症)符合文意,为正确答案。A 选项 defeats(击败,征服)、C 选项 errors(误差;错误)与 D 选项 tests(测验)与文意不符,故均予以排除。
- 13.【答案讲解】B 语义判断题。由空格所在句句意“拥抱可以使处于压力中的人免于……”及其中“protect... from...(保护……免受……的影响)”可判断,from 之后应表达一种不好的事态,才能符合语义。又由于 risk 本身表达了这一情况,则空格处所填词应加深这一程度,并与 risk 构成合理的修饰关系。B 选项 increased(增加的)符合语境,意为“increased risk for colds(感冒增加的风险)”,故为正确答案。
- 14.【答案讲解】C 语义判断题。根据语境及句意,空格所在句 that's usually _____ with stress 和前文的 are under stress 形成同义复现关系。浏览备选项发现,C 选项 associated 与 with 搭配,意为“与……有关系”,符合文意,故正确。其余选项与 with 搭配后,A 选项 presented with 意为“面对”;B 选项 equipped with 意为“装备有……”;D 选项 compared with 意为“与……相比较”,三者均与句意不符,故均予以排除。
- 15.【答案讲解】B 语义判断题。由 and 连接的并列成分 is a marker of intimacy 和 helps _____ the feeling that others...可知,空格所在成分应与 is a marker of intimacy(一种亲密的标志)在感情色彩与语义上相对应。故空格处内容应表示与拥抱相关的一种正面情绪,B 选项 generate 和 the feeling 搭配,意为“产生(别人帮助你的)感觉”,符合文意,且搭配合理,故正确。A 选项 assess(评估)、C 选项 moderate(使……变缓和)和 D 选项 record(记录)与句意不符,故均予以排除。

- 16.【答案讲解】C 语义判断题。空格位于 that 引导的定语从句中,且该从句的主干完整,意为“_____ 困难,有人伸出援助之手的那种感觉”。浏览各选项,C 选项 in the face of(面对……)与空格后的 difficulty 搭配合理且符合文意,故正确。A 选项 in the name of(以……的名义)、B 选项 in the form of(以……的形式)和 D 选项 in the way of(关于……方面)与句意不符,故均予以排除。
- 17.【答案讲解】A 词义辨析题。根据空格所在句的后半部分可知,文中所提到的“the bonding hormone”指的就是 the release of oxytocin,而它正是为 benefits 服务的,也就是说催生素的释放和拥抱的好处构成了一种因果关系,而 the release of oxytocin 为因,benefits 为果。A 选项 attribute 和 to 搭配可表示“把结果归因于……”,故为正确答案。
- 18.【答案讲解】B 逻辑判断题。空格前讲述了拥抱的好处是因为某种激素的释放,而空格后的意思则表示“是它(激素)促进了人际关系”,并以母亲和新生婴儿的关系为例加以说明。很明显空格后是在解释得出前面结论的原因,这两部分属于因果关系,B 选项 because(因为)代入文中,逻辑连贯,为正确答案。
- 19.【答案讲解】A 语义辨析题。空格所在句承接前文“催生素主要产生于大脑的下丘脑,有些被释放到血流中”,句首的 But 表转折,暗示其后的 some of it _____ 和前文中的 some of it is released into the bloodstream 表意相反。A 选项 remains(保留;剩余)符合文意,故正确。B 选项 emerges(出现)、C 选项 vanishes(消失)和 D 选项 decreases(减少)与句意不符,故均予以排除。
- 20.【答案讲解】D 词义辨析题。空格位于 where 引导的非限定性定语从句中,主语 it 指代前文提到的催生素,宾语为情绪、行为和生理机能。故空格处所填动词应与 mood, behavior 及 physiology 均可构成合理搭配。浏览各选项,D 选项 influences(影响)符合文意且与常识相符,故正确。

Section II Reading Comprehension

Part A

Text 1

- 21.【答案讲解】A 由题干中的 EgyptAir Flight 804 定位至二段,二段 1、2 句为典型的论点论据关系,即提及埃及航空 804 班机空难事件旨在说明为什么美国人愿意忍受耗时的安检程序。A 选项中的 tolerance 和 security checks 是对二段 1 句中的 tolerate 和 security protocols 的同义替换,故为正确答案。
- 22.【答案讲解】C 由题干中的 long waits at major airports 定位至三段 2 句。该句指出,安检措施加强以及航空旅行人数的增加导致了人们在……等主要机场长时间等待的情况。可见,导致人们在主要机场长时间等待的因素有两个:一是安全措施的增强,二是航空旅行人数的增多。C 选项对应原文三段 2 句中的 a rise in airline travel,故正确。
- 23.【答案讲解】D 五段 2 句指出:对乘客和美国运输管理局来说,预检计划是一个双赢的措施。这说明安检排队问题会有所缓解。五段 4 句进一步指出:这就使美国运输管理局可以把精力都集中到危险性更高的游客身上,节省了每个人的时间。也就是说,乘客通过安检的时间缩短了,即速度加快了。D 选项 faster 对应五段 4 句的 saving time,符合题意,故正确。
- 24.【答案讲解】D 六段 2 句中的 PreCheck's fatal flaw 与题干中的 One problem with the PreCheck 相对应,该段首句便指出 PreCheck 的价格之高太过惊人这一弊端,紧接着冒号后的内容以数字的形式对其价格之高进行具体说明。然后 2 句进行了总结,指出其致命缺点便是价格过高,言下之意即 PreCheck 的价格存在不合理之处,D 选项表述与原文一致,故正确。
- 25.【答案讲解】C 浏览文章可知全文都在围绕安检导致旅客滞留这一主题行文,虽第五段提到了可行的解决方案,但第六段又分析了其存在的不容忽视的缺陷,正如作者在末段指出的那样,旅客依旧在忍受着长长的等待。C 选项是对全文内容的合理概括,故正确。

Text 2

- 26.【答案讲解】B 一段首句指出:古夏威夷人都是天文学家;接着 2 句指出,Star watchers(观星者)在当时的夏威夷社会很受人尊敬,说明其对古夏威夷来说很重要。而观星又属于天文学范畴,故可推知,天文学在古夏威夷社会很重要。B 选项所述与此相符,故正确。
- 27.【答案讲解】A 由题干中的 Mauna Kea 及 site 可定位至二段。1 句提到,在莫纳克亚山建造望远镜

在争议。2 句指出:莫纳克亚山是世界上一些超级望远镜的发源地。接着 3 句点明原因:“坐落于太平洋的莫纳克亚山的最高点不受……的影响,那里的条件使得望远镜能够获取清晰无比的图像”,其中谈到了莫纳克亚山的地理位置及高度,这两点均属于地理特征方面的优势,A 选项是對此的合理概括,故正确。

28.【答案讲解】B 由题干关键信息可定位至三段。1 句指出,对在莫纳克亚山建造望远镜持反对意见,并不新鲜。2 句阐明了反对的原因:建造望远镜被视为对这片圣土的亵渎以及对曾经的主权国家被侵占的痛苦回忆。B 选项是对三段 2 句的同义转述,故正确。选项中的 reminds 对应原文中的 reminder, humiliating 对应 painful, history 对应 the occupation of what was once a sovereign nation。

29.【答案讲解】C 由题干中的 Paragraph 5 和 astronomy 可定位至五段 3 句,该句提到:“天文学和夏威夷文化都试图回答关于我们是谁,我们从哪儿来以及要到哪儿去这样的重要问题”;接着 4 句指出,这就好像是对认识自己和我们的祖籍的原始的回答。由此推断,夏威夷天文学的进步将有可能揭示其文化的起源。C 选项是对五段 3、4 句的合理推断,故为正确答案。

30.【答案讲解】D 末段末句指出:“没有理由不欢迎人们去莫纳克亚山……研究星体”。这句话使用了 no reason 和 cannot 这两个否定词,双重否定表肯定。这表明作者支持人们来夏威夷研究星体,而研究星体属于天文学范畴,故可推知作者支持在此发展天文学,那么对“选择莫纳克亚山作为 TMT 地址”这一有助于天文学发展的举动,作者理应也持支持的态度,故 D 选项正确。

Text 3

31.【答案讲解】D 根据题干中的 Robert F. Kennedy 可定位至一段 1 句,该句援引罗伯特·肯尼迪曾经的言论“国内生产总值衡量着除了使生活有价值的一切。”这一略带讽刺的言论表明其对 GDP 的评价并不高。D 选项中的 a low opinion of 意为“对……评价低”,符合文意,故正确。

32.【答案讲解】C 二段 4 句指出,英国的 GDP 使西方世界羡慕不已。但紧接着 5 句以问句的形式说明:1700 多万民众投票赞成脱欧的举动表明英国的现状并没有本国 GDP 反映的那么好。由此可见,英国民众认为, GDP 好并不代表社会现状真的好,即英国民众并不认可 GDP 这一衡量成功的标准。C 选项是對此的合理推断,故正确。

33.【答案讲解】D 由题干中的 the recent annual study 可定位至三段 1 句,该句提到,最近一则关于各国及其将经济增长转变为幸福感的能力的年度研究阐明了该问题。联系上下文,“该问题”指的正是“英国民众无视脱欧可能带来的经济影响,而投票赞成脱欧”这一令人困惑之举。那么,既然该年度研究能解开这一困惑,说明其具有启发性,故 D 选项正确。选项中的 enlightening 对应三段 1 句中的 sheds some light on。

34.【答案讲解】C 六段首句提到:GDP 作为衡量标准,还远远不够。紧接着 2 句解释了原因:因为它并未包含其他有助提升个人幸福感的因素,如环境质量和教育成果等。由此可反向推知,作者借肯尼迪之口表明单以 GDP 作为衡量标准是不够的,还应该考虑 GDP 之外的其他因素。C 选项表述与此表意相同,故正确。

35.【答案讲解】A 作者通过英国 GDP 数据高但民众幸福感指数低的现状,说明以 GDP 作为单一的衡量标准是远远不够的。并在五段提到“This is a lesson that rich countries can learn(这是富裕国家可以吸取的教训)”。A 选项中包含了 High GDP, Inadequate Well-being 和 a UK lesson 三大要素,概括了全文内容,故正确。

Text 4

36.【答案讲解】C 划线句中的 But 一词表明划线句与首段 1 句在逻辑上为转折关系。首段 1 句提到,美国最高法院推翻了对麦克唐纳贪污行为的定罪,且 2 句后半句列举了他的多种受贿行为,故划线句的含义应为:最高法院虽宣布麦克唐纳无罪,但并不认同他的行为。C 选项中的 was contemptuous of 是对划线部分中 holding its nose at 的同义转述,McDonnell's conduct 对应 his conduct,故正确。

37.【答案讲解】A 四段 2 句指出:但是在反贿赂法令里,证据必须由具体有形的利益构成;接着 3 句提到:安排会议、打电话或举办活动都算不上“公务行为”。由此可反向推知,只有受贿的官员给行贿者提供了具体的便利好处,才会被视为受贿。A 选项中的 concrete returns 对应四段 2 句中的 concrete benefits,故正确。

38.【答案讲解】C 由题干中的 the assumption that public officials 定位至五段 3 句。该句末明确指出:公务人员应听从其选民意见并按照其意愿行使职能。由此可知,法院的裁决是以公务人员合理地解决选民的需求为基础的,C 选项符合题意,故正确。五段 2 句的内容并不等同于 A 选项中的“被允许专注于其支持者所关心的事”,故排除。

39.【答案讲解】B 六段3句指出:This type of integrity 需要政务公开的强制性法律,即该法律是为了 This type of integrity,而 This type of integrity 指代上文2句的内容:官员必须一视同仁,不得因受益于他人而对其有所偏袒并提供便利。故可推知,实行政务公开的法律就是为了确保接触官员的平等机会。B选项所述与此相符,故正确。

40.【答案讲解】D 根据题干信息可定位至文章末段。该段是对全文内容的高度总结。它指出,法院的裁决是在同贪污腐败和官员偏袒主义的斗争中所取得的一大进步(a step forward),既然作者认为法院的裁决是进步,说明其对该裁决是支持的,故D选项 supportive 正确。

Part B

41.【答案讲解】F 逻辑连贯性;承上启下。D选项为全文首段,对狄更斯进行了定位和评价。根据逻辑衔接,接下来一定会详细论述其生平,且一般会以时间顺序展开叙述。而F选项恰好介绍了狄更斯的生活背景,符合人物传记的写法,故F选项为正确答案。

42.【答案讲解】E 逻辑连贯性。41题答案F选项的7句提到狄更斯的父亲被捕,而E选项首句提到其父亲从监狱获释,显然,二者在时间上存在先后关系,故E选项为正确答案。

43.【答案讲解】A 逻辑承接;原词复现。E选项末句阐述了狄更斯开始向一些不知名的杂志投递 short sketches,A选项首句出现“The first published sketch(首次出版的随篇小说)”。由此可见,两个选项在逻辑上具有顺承关系,且E选项中的 sketch 在A选项中再次出现,属原词复现,故A选项为正确答案。

44.【答案讲解】C 逻辑连贯性;原词复现。A选项末句提及狄更斯的笔名“Boz”,C选项首句再现“Boz”,且由其时间标志词 Soon after Sketches by Boz 可判定,C选项与A选项之间构成时间上的顺承关系,故C选项为正确答案。

45.【答案讲解】G 逻辑连贯性;原词复现。B选项的位置已确定,该段多次提到 Pickwick 一词,而G选项首句也提到了 Pickwick;此外,G选项中的时间标志词 After Pickwick 的使用表明了G选项所述内容发生在B选项之后,故G选项为正确答案。

Part C

46.【参考答案】但是,尽管使用英语的人越来越多,却有迹象表明:在可预见的未来,英语可能会逐渐失去其全球主导地位。

【具体分析】本句是复合句。主干句为 there are signs...,可直译为“有迹象”;that引导的同位语从句解释说明 signs,译时可采用冒号引出从句的内容。as引导的让步状语从句进行顺译即可,但需注意 expands 一词,其本意为“扩展;扩大”,但由于这里 expands 的主语是“人数”,故需要根据语境将其引申为“增加”之意。

47.【参考答案】因此,对于那些认为英语的国际地位如此稳固,以至于英国的年轻一代不需要学习其他语言的人而言,大卫·葛拉多尔的分析可能会使他们的自我满足感就此终结。

【具体分析】本句是复合句。who引导的定语从句,修饰先行词 those;that引导的宾语从句,作 believe 的宾语;so...that...引导结果状语从句。鉴于整个定语偏长,为使其更符合汉语的表达习惯,翻译时,可另起一句。为使译文更流畅可增译“对于……而言”。同时,为避免和从句的主语重复,可考虑将主句中的 those 译为代词“他们”。此外,注意词汇 self-contentedness(自我满足感)和 additional(其他的)的翻译。

48.【参考答案】许多国家正在将英语引入小学课程,但是英国的小学生和其他学生似乎并没有得到更大的鼓励去学会熟练地掌握其他语言。

【具体分析】本句是由 but 连接的并列句。分句一无多余修饰成分,顺译即可。分句二中,students 指代的是除 schoolchildren 以外的其他学生,故可将其进一步译为“其他学生”。动词不定式短语 to achieve...作 encouragement 的后置定语,为避免因翻译时将定语前置而使修饰部分过长,故可按照状语译出。此外,注意以下词汇的翻译:fluency(熟练地掌握)和 achieve(学会)。

49.【参考答案】大卫·葛拉多尔所发现的这些变化给英国的英语教学机构带来了显而易见的巨大挑战,而这些机构主要面向其他国家的人并为更广泛的教育事业部门提供英语语言教学服务。

【具体分析】本句是简单句。翻译时,可将充当后置定语成分的去分词短语 identified by David Graddol、介词短语 of English language teaching 等调整至所修饰中心词的前面。同时,根据汉语的表达习惯,可将 clear

and major challenges 译为“显而易见的巨大挑战”。此外,为了使译文的层次更为明晰,可考虑将两个并列的介词短语单独译出,然后使用“这些机构”作为这部分的主语,指代“providers of...”,并将名词 providers 转换为动词,译为“提供……服务”。

50.【参考答案】这为所有致力于推动英语学习和使用的机构提供了一个依据,从而使它们能够据此制定计划来应对在完全不同的运营环境里出现的各种可能性。

【具体分析】本句的主干部分为 It gives a basis...,由于主干句中的 It 指代的内容较多,故可考虑将 It 直接处理成“这”。which 引导的定语从句,修饰先行词 organizations;翻译时,可将其置于所修饰的相应名词之前。介词短语 for planning...作后置定语,修饰 basis;翻译时,为使语意顺畅,可采用词性转换法,将其转换为动词,译为“计划”;what 引导的宾语从句作介词 of 的宾语。此外,由于 possibilities 使用了复数形式,可将其译为“各种可能性”。

Section III Writing

Part A

Dear Professor Cook,

Welcome to our university that is located in Xi'an, a city you will hesitate to leave once you come to it. As a student of our university, I have heard that you love traveling. So I am writing to recommend you some tourist attractions of this city.

Xi'an, the ancient cultural capital of Thirteen Dynasties, have witnessed great historical changes of the Chinese nation, just like a living history book. The Museum of Qin Terra-cotta Warriors and Horses, Huaqing Hot Springs and The Bell Tower are world-famous historical relics that you should never miss visiting, among which the first site—the eighth wonder of the world—is well worth touring. To begin with, it is a wonderful place where some well-preserved historical relics have been discovered. You can fully appreciate Qin Dynasty to your heart's content. In addition, some beautiful local souvenirs can be bought to give them to your family members when you return to Australia.

I wish my recommendation is of great reference value to you. If any further information needed, please contact me on my email. Best wishes to you.

Yours sincerely,
Li Ming

Part B

What is depicted in the above drawings carries a sharp contrast: reveling in his extensive book collection, the man in the left picture fails to read even one word; conversely, deciding to complete twenty books this year, the man in the right picture is reading attentively.

As indicated in the cartoon, two distinct behaviors—all talking or taking action—serve as two factors affecting the quality and self-cultivation as well as the success of a person. At an early stage, we have been repeatedly told that one can flourish where the action is. The case of Xu Beihong, a renowned Chinese painter, is a good illustration of this point. With sustained efforts spent on plowing through the study of Western art, he finally created a new form of national art. Contrarily, nothing could be accomplished without action. For instance, Zhao Kuo, a general in the Warring States Period, seemed very eloquent, but turned out to be just an armchair strategist. At last, his forces were defeated by Qin army and he himself was shot to death. Therefore, always remember that the difference between “possessing books” and “reading books”—“ordinary” and “excellent” or “mediocre” and “magnificent”—lies in action.

Apparently, never has there been a schedule, however carefully executed to detail and content, which could carry us over even one inch of ground. It is action that ignites our dreams and helps our success. Hence, it is better to stand up and take actions than just to sit and talk.